Contractor Acceptance Form
Форма Приёма Работы Подрядчиков

This form with all supporting documents listed herein must be signed and attached to Contractor's Application for Payment submitted for Company review and approval prior to invoice.	Данная форма со всеми прилагающимися документами, перечисленными ниже, должна быть подписана и приложена к Заявке на оплату, предоставленной на рассмотрение и утверждение Компании до выставления счета
Contractor's Name and contract Наимен. подрячика и № контракта	ТОО «Фирма АТК» AP/Y/15/0553
Call Off Number/ Description Номер Заявки/ Описание работ	Предоставление услуг по строительству здания «Физкультурно-Оздоровительного комплекса» в ЗКО, Бурлинского района в г. Аксай
Report of Actual Work Performed Отчет о фактически выполненных работах	Accepted Yes
Work status (complete or progress achieved) Статус работ (закончено или % прогресса)	progress 100,00 %
Completing works cost Стоимость выполненных работ	**154 592 434,54**
As-built drawings Рабочие чертежи	**РП «ФОК» Том 1 Кн.3 Ал.1 «АС, КЖ», РП «ФОК» Том 1 Кн.5 Ал.1 «Трибуна на 1200 мест»,**
QA/QC documentation Документация по контролю качества	
I accept that the above work has been carried out by the Contractor, it is of satisfactory quality and the quantities reported in the above listed documents have been received and utilised.	Настоящим подтверждается, что Подрядчик выполнил свою работу, её качество удовлетворительно, а указанные выше обьёмы работ приняты к использованию.

Project Manager
Менеджер Проекта

Karachaganak Petroleum Operating b.v.
Karachaganak
Barsengaliyev Samat
Social Projects Manager
Карачаганак Петролиум Операйтинг б.в.

Contractor
Подрядчик

Экземпляр
ТОО «Фирма АТК»
ПРОСИМ ВЕРНУТЬ ПОСЛЕ ПОДПИСАНИЯ
г. Атырау ул. Атамбаева, 33
тел./факс:+7 7122 45-71-78
тел./факс:+7 7122 45-70-74

ЗАЯВКА ПОДРЯДЧИКА НА ОПЛАТУ
ПРОЕКТ РАЗВИТИЯ КАРАЧАГАНАКСКОГО МЕСТОРОЖДЕНИЯ
СОЦИАЛЬНЫЕ ПРОЕКТЫ 2015 года
CONTRACTOR APPLICATION FOR PAYMENT
KARACHAGANAK FIELD OPERATING PROJECT
SOCIAL PROJECTS - 2015

Экземпляр
ТОО «Фирма АТК»
ПРОСИМ ВЕРНУТЬ
ПОСЛЕ ПОДПИСАНИЯ
г. Атырау ул. Атамбаева, 33
тел./факс:+7 7122 45-71-78
тел./факс:+7 7122 45-70-74

Проект: Строительство ФОК в г. Аксай, Бурлинского р-на, ЗКО
Project: Construction of SRC in Aksay sity, Burlin district, WKO
Заказчик: КПО б.в.
Purchaser: KPO BV
Подрядчик: ТОО "Фирма АТК"
Contractor: "Firma ATK" LLP

Контракт № AP/Y/15/0553
Contract № AP/Y/15/0553

Заявка №:25 месяц: Август дата 31.08.17
Application No.: 25 month: June date: 31.08.17

№ п/п / Item	Наименование работ / Description	стоимость вида работ в тенге / PriceTenge		% от суммы контракта / work performed %	на тек. момент / to date	объем работ в тенге / Work progress, tenge за прошлый период / previous period		за отчет. период / present period	% выполнения
1	МОБИЛИЗАЦИЯ	24 000 000,00	3,22%	100,00%	24 000 000,00	24 000 000,00			
2	ПОДГОТОВКА ТЕРРИТОРИИ. РАЗБИВКА ОСЕЙ И ПЕРЕНОС В НАТУРУ	248 674,80	0,03%	100,00%	248 674,80	248 674,80			
	РЕКУЛЬТИВАЦИЯ УЧАСТКА	7 596 520,00	1,02%	100,00%	7 596 520,00	7 596 520,00			
3	СПОРТИВНЫЙ ЗАЛ. АБК. ПОДЗЕМНАЯ ЧАСТЬ		0,00%		-	-			
4	ЗЕМЛЯНЫЕ РАБОТЫ	4 663 657,02	0,63%	100,00%	4 663 657,02	4 663 657,02			
5	ФУНДАМЕНТЫ	16 096 810,65	2,16%	100,00%	16 096 810,65	16 096 810,65			
6	НАДЗЕМНАЯ ЧАСТЬ		0,00%		-	-			
7	МЕТАЛЛОКОНСТРУКЦИИ	76 973 007,90	10,32%	100,00%	76 973 007,90	76 703 602,37		269 405,53	
8	ОГРАЖДАЮЩИЕ КОНСТРУКЦИИ	19 912 476,53	2,67%	100,00%	19 912 476,53	19 912 476,53			
9	КРОВЛЯ	19 967 385,56	2,68%	100,00%	19 967 385,56	19 967 385,56			
10	СТЕНЫ И ПЕРЕГОРОДКИ	3 748 634,95	0,50%	100,00%	3 748 634,95	3 748 634,95			
11	ПЕРЕКРЫТИЯ. МОНОЛИТНАЯ Ж/Б ПЛИТА ПЕРЕКРЫТИЯ	9 336 541,34	1,25%	100,00%	9 336 541,34	9 336 541,34			
12	ОКНА И ВИТРАЖИ	18 232 378,79	2,45%	100,00%	18 232 378,79	12 174 917,47		6 057 461,32	
13	ДВЕРИ	7 210 270,00	0,97%	100,00%	7 210 270,00	7 210 270,00			
14	ПОЛЫ. ПОЛЫ ТЕХНИЧЕСКОГО ПОДПОЛЬЯ 193,6М2+25,5М2		0,00%		-	-			
15	ТИП 1-193,6М2	1 124 641,76	0,15%	100,00%	1 124 641,76	1 124 641,76			
16	ТИП 2-25,5м2	217 940,59	0,03%	100,00%	217 940,59	217 940,59			
	ПОЛЫ 1-ГО ЭТАЖА		0,00%		-	-			
17	ТИП 1-1034,32М2	14 747 438,22	1,98%	100,00%	14 747 438,22	14 747 438,22			
18	ТИП 2-212,25м2	1 903 458,00	0,26%	100,00%	1 903 458,00	1 903 422,17		35,83	
19	ТИП 3- 331,66м2	2 942 051,06	0,39%	100,00%	2 942 051,06	2 942 051,06			

20	ТИП 4 - 198,8м2	1 724 004,34	0,23%	100,00%	1 724 004,34	1 724 004,34			
21	ТИП 5 - 118,82м2	130 979,67	0,02%	100,00%	130 979,67	130 979,67			
22	ТИП 6 - 66,84м2	747 104,30	0,10%	100,00%	747 104,30	747 104,30			
23	ПОЛЫ 2-ГО ЭТАЖА		0,00%		-	-			
24	ТИП 1 - 317,07м2	1 686 812,40	0,23%	100,00%	1 686 812,40	1 686 812,40			
25	ТИП 2 - 156,28м2	840 786,40	0,11%	100,00%	840 786,40	840 786,40			
26	ТИП 3 - 268,4м2	2 031 251,20	0,27%	100,00%	2 031 251,20	2 031 333,60		-82,40	
27	ТИП 3 - 63,1м2	285 212,00	0,04%	100,00%	285 212,00	285 212,00			
28	ПОЛЫ 3-ГО ЭТАЖА		0,00%		-	-			
29	ТИП 1 - 52,56м2	279 619,20	0,04%	100,00%	279 619,20	279 619,20			
30	ТИП 2 - 242,35м2	826 413,50	0,11%	100,00%	826 413,50	826 413,50			
31	ТИП 3 - 32,52м2	174 957,60	0,02%	100,00%	174 957,60	174 957,60			
32	ТИП 4 - 71,85м2	821 787,80	0,11%	100,00%	821 787,80	821 824,28		-36,48	
33	ЛЕСТНИЦЫ	1 334 097,06	0,18%	100,00%	1 334 097,06	1 334 097,06			
34	ОГРАЖДЕНИЕ БАЛКОНОВ ДЛЯ ЗРИТЕЛЕЙ	403 035,00	0,05%	100,00%	403 035,00	403 035,00			
35	ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ , ПОТОЛКИ	10 706 346,25	1,44%	100,00%	10 706 346,25	10 706 346,25			
36	ПЛИНТУСА	456 427,50	0,06%	100,00%	456 427,50	-		456 427,50	
37	СТЕНЫ И ПЕРЕГОРОДКИ, СТЕНЫ ТЕХНИЧЕСКОГО ПОДПОЛЬЯ	10 767 588,60	1,44%	100,00%	10 767 588,60	10 426 256,04		341 332,56	
38	ВХОДНАЯ ГРУППА №1	373 529,21	0,05%	100,00%	373 529,21	373 529,21			
39	ВХОДНАЯ ГРУППА №2	474 068,93	0,06%	100,00%	474 068,93	303 404,12		170 664,82	
40	ВХОДНАЯ ГРУППА №3	93 727,43	0,01%	100,00%	93 727,43	57 173,73		36 553,70	
41	ВХОДНАЯ ГРУППА №4	15 134,80	0,00%	100,00%	15 134,80	15 134,80			
42	ВОЗДУХОЗАБОРНАЯ ШАХТА	483 477,30	0,06%	100,00%	483 477,30	425 460,02		58 017,28	
43	ОТМОСТКА	1 058 111,00	0,14%	100,00%	1 058 111,00	1 058 111,00			
44	ВОДОСНАБЖЕНИЕ	3 465 960,00	0,46%	100,00%	3 465 960,00	3 200 467,46		265 492,54	
45	КАНАЛИЗАЦИЯ	572 420,00	0,08%	100,00%	572 420,00	572 420,00			
46	САНТЕХНИЧЕСКОЕ ОБОРУДОВАНИЕ	923 400,00	0,12%	100,00%	923 400,00	923 400,00			
47	ОТОПЛЕНИЕ	3 769 243,00	0,51%	100,00%	3 769 243,00	2 450 007,95		1 319 235,05	
48	ВЕНТИЛЯЦИЯ	8 266 169,82	1,11%	100,00%	8 266 169,82	7 439 552,84		826 616,98	
49	ЭЛЕКТРООСВЕЩЕНИЕ	7 754 681,13	1,04%	100,00%	7 754 681,13	7 366 947,07		387 734,06	
50	ПОЖАРНАЯ СИГНАЛИЗАЦИЯ	1 114 022,00	0,15%	100,00%	1 114 022,00	1 114 022,00			
51	ОХРАННАЯ СИГНАЛИЗАЦИЯ	265 650,00	0,04%	100,00%	265 650,00	265 650,00			
52	ТЕЛЕФОНИЗАЦИЯ	604 492,60	0,08%	100,00%	604 492,60	-		604 492,60	
53	ТЕХНОЛОГИЧЕСКОЕ ОБРОРУДОВАНИЕ	30 809 883,82	4,13%	100,00%	30 809 883,82	21 566 918,67		9 242 965,15	
54	ОТКРЫТАЯ ТРИБУНА НА 1200 МЕСТ		0,00%		-	-			
55	ПОДЗЕМНАЯ ЧАСТЬ		0,00%		-	-			
56	ЗЕМЛЯНЫЕ РАБОТЫ	1 055 255,20	0,14%	100,00%	1 055 255,20	1 055 255,20			
57	ФУНДАМЕНТЫ	16 473 385,11	2,21%	100,00%	16 473 385,11	16 473 385,11			
58	НАДЗЕМНАЯ ЧАСТЬ		0,00%		-	-			
59	СТЕНЫ И ПЕРЕГОРОДКИ	22 530 654,22	3,02%	100,00%	22 530 654,22	21 785 366,72		745 287,50	
60	ПЕРЕКРЫТИЕ	8 196 048,14	1,10%	100,00%	8 196 048,14	8 196 048,50		-0,36	
61	ОКНА, ВИТРАЖИ	2 937 181,18	0,39%	100,00%	2 937 181,18	2 937 082,57		98,60	
62	ДВЕРИ	1 850 876,20	0,25%	100,00%	1 850 876,20	1 576 761,43		274 114,77	
63	ПОЛЫ		0,00%		-	-			
64	ТИП1 - 52,04м2	546 315,92	0,07%	100,00%	546 315,92	546 315,92			
65	ТИП2 - 218,38 м2	2 243 199,36	0,30%	100,00%	2 243 199,36	2 243 199,36			
66	ТИП 3 - 321,62 м2	1 224 979,34	0,16%	100,00%	1 224 979,34	1 224 979,34			

67	ТИП 4 - 802,8 м2	955 332,00	0,13%	100,00%	955 332,00	-		**955 332,00**	
68	ЭЛЕМЕНТЫ ТРИБУНЫ	3 584 620,32	0,48%	100,00%	3 584 620,32	2 567 663,54		**1 016 956,79**	
69	ВНУТРЕННИЕ ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ. ПОТОЛКИ ИЗ ГВЛ - 493+261,94=754,94 М2	3 137 271,90	0,42%	100,00%	3 137 271,90	1 537 441,14		**1 599 830,76**	
70	СТЕНЫ И ПЕРЕГОРОДКИ	5 505 229,18	0,74%	100,00%	5 505 229,18	1 315 160,12		**4 190 069,06**	
71	НАРУЖНАЯ ОТДЕЛКА	4 178 802,60	0,56%	100,00%	4 178 802,60	2 607 860,66		**1 570 941,94**	
72	ВХОД № 1- 2 ШТ	436 757,67	0,06%	100,00%	436 757,67	218 378,83		**218 378,83**	
73	ВХОД № 2- 2 ШТ	334 231,17	0,04%	100,00%	334 231,17	167 115,59		**167 115,59**	
74	ВХОД № 3	317 301,15	0,04%	100,00%	317 301,15	237 975,86		**79 325,29**	
75	ВХОД № 4	282 872,66	0,04%	100,00%	282 872,66	192 353,41		**90 519,25**	
76	ОГРАЖДЕНИЯ ТРИБУН ОГ1- ОГ4	188 562,93	0,03%	100,00%	188 562,93	160 278,49		**28 284,44**	
77	ОТМОСТКА	395 572,00	0,05%	100,00%	395 572,00	395 572,00			
78	ОТОПЛЕНИЕ. ТЕПЛОВОЙ УЗЕЛ	119 910,00	0,02%	100,00%	119 910,00	119 910,00			
79	ТРУБОПРОВОДЫ	2 115 602,00	0,28%	100,00%	2 115 602,00	2 030 977,92		**84 624,08**	
80	ВЕНТИЛЯЦИЯ. В1;В2;В3;В4	206 020,40	0,03%	100,00%	206 020,40	195 719,38		**10 301,02**	
81	ВОДОПРОВОД И КАНАЛИЗАЦИЯ	685 545,29	0,09%	100,00%	685 545,29	411 402,09		**274 143,20**	
82	САНТЕХНИЧЕСКОЕ ОБОРУДОВАНИЕ	195 200,00	0,03%	100,00%	195 200,00	195 200,00			
83	В1 ВОДОМЕРНЫЙ УЗЕЛ	188 312,81	0,03%	100,00%	188 312,81	89 960,00		**98 352,81**	
84	ПРОТИВОПОЖАРНЫЙ ВОДОПРОВОД	74 238,00	0,01%	100,00%	74 238,00	74 238,00			
85	ЭЛЕКТРООСВЕЩЕНИЕ	1 176 228,86	0,16%	100,00%	1 176 228,86	976 269,95		**199 958,91**	
86	ПОЖАРНАЯ И ОХРАННАЯ СИГНАЛИЗАЦИЯ	385 990,00	0,05%	100,00%	385 990,00	-		**385 990,00**	
87	КОТЕЛЬНАЯ		0,00%		-	-			
88	ОБЩЕСТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ.СТЕНЫ	2 504 836,53	0,34%	100,00%	2 504 836,53	2 504 836,53			
89	ОКНА, ДВЕРИ	565 137,01	0,08%	100,00%	565 137,01	565 137,01			
90	ПОЛЫ	433 402,96	0,06%	100,00%	433 402,96	433 402,96			
91	ПРИЯМОК	36 629,55	0,00%	100,00%	36 629,55	36 629,55			
92	ОТМОСТКА	30 969,00	0,00%	100,00%	30 969,00	-		**30 969,00**	
93	ДЫМОВАЯ ТРУБА (2шт)	831 913,49	0,11%	100,00%	831 913,49	831 913,49			
94	ТЕПЛОМЕХАНИЧЕСКОЕ ОБОРУДОВАНИЕ	5 510 927,94	0,74%	100,00%	5 510 927,94	5 510 927,94			
95	Т1, Т2 ПОДАЮЩИЙ И ОБРАТНЫЙ ТРУБОПРОВОДЫ ТЕПЛОСЕТИ	436 747,00	0,06%	100,00%	436 747,00	420 366,40		**16 380,60**	
96	ТРУБОПРОВОДЫ	167 582,40	0,02%	100,00%	167 582,40	167 578,66		**3,74**	
97	ГАЗОХОДЫ	36 038,50	0,00%	100,00%	36 038,50	36 038,50			
98	АВТОМАТИКА И КОНТРОЛЬ	134 800,00	0,02%	100,00%	134 800,00	134 800,00			
99	ОТОПЛЕНИЕ АИТ	103 580,00	0,01%	100,00%	103 580,00	-		**103 580,00**	
100	ВЕНТИЛЯЦИЯ АИТ	2 458,00	0,00%	100,00%	2 458,00	-		**2 458,00**	
101	ЭЛЕКТРООСВЕЩЕНИЕ	250 667,34	0,03%	100,00%	250 667,34	250 667,34			
102	ПОЖАРНАЯ СИГНАЛИЗАЦИЯ	253 050,00	0,03%	100,00%	253 050,00	-		**253 050,00**	
103	ВНУТРЕННЕЕ ГАЗОСНАБЖЕНИЕ	271 574,00	0,04%	100,00%	271 574,00	271 574,00			
103.1	ТРАНСФОРМАТОРНАЯ ПОДСТАНЦИЯ	1 786 479,37	0,24%	100,00%	1 786 479,37	1 786 479,55		**-0,18**	
103.2	КАБЕЛЬНАЯ ЛИНИЯ 0,4 кВ	15 137 802,36	2,03%	100,00%	15 137 802,36	9 724 522,27		**5 413 280,09**	
104	ЗАЗЕМЛЕНИЕ	109 252,68	0,01%	100,00%	109 252,68	-		**109 252,68**	
105	ВОЗДУШНАЯ ЛИНИЯ 10кВ	851 964,36	0,11%	100,00%	851 964,36	851 964,36			
106	НАРУЖНЫЕ СЕТИ ВОДОПРОВОДА И КАНАЛИЗАЦИИ		0,00%		-	-			
107	ЗЕМЛЯНЫЕ РАБОТЫ	1 399 787,50	0,19%	100,00%	1 399 787,50	1 329 798,13		**69 989,38**	
108	ВОДОПРОВОД	3 732 979,73	0,50%	100,00%	3 732 979,73	2 986 383,78		**746 595,95**	

109	КАНАЛИЗАЦИЯ	2 774 461,98	0,37%	100,00%	2 774 461,98	2 358 292,68		**416 169,30**	
110	ТЕПЛОСНАБЖЕНИЕ	2 534 829,39	0,34%	100,00%	2 534 829,39	2 534 782,62		**46,77**	
111	ГАЗОПРОВОД	799 574,80	0,11%	100,00%	799 574,80	799 574,80			
112	ОГРАЖДЕНИЕ	24 797,76	0,00%	100,00%	24 797,76	24 797,76			
113	ЗАЗЕМЛЕНИЕ	5 127,50	0,00%	100,00%	5 127,50	5 127,50			
114	ВЕРТИКАЛЬНАЯ ПЛАНИРОВКА	34 177 008,00	4,58%	100,00%	34 177 008,00	32 468 157,60		**1 708 850,40**	
115	БЛАГОУСТРОЙСТВО	82 210 358,98	11,03%	100,00%	82 210 358,98	14 896 517,05		**67 313 841,93**	
116	ОЗЕЛЕНЕНИЕ	21 872 059,80	2,93%	100,00%	21 872 059,80	-		**21 872 059,80**	
117	МАФы	1 021 200,00	0,14%	100,00%	1 021 200,00	408 480,00		**612 720,00**	
118	ОТКРЫТЫЙ СТАДИОН.		0,00%		-	-			
119	УСТРОЙСТВО СПОРТИВНОЙ ПЛОЩАДКИ - 864 М2-2ШТ. ВОЛЕЙБОЛ-ТЕННИС. ВОЛЕЙБОЛ-БАСКЕТБОЛ	28 226 564,00	3,79%	100,00%	28 226 564,00	27 376 935,14		**849 628,86**	
120	СПОРТЯДРО. БЕГОВАЯ ДОРОЖКА, МЕСТО ДЛЯ ПРЫЖКОВ В ВЫСОТУ, МЕСТО ДЛЯ ПРЫЖКОВ В ДЛИНУ, МЕСТО ДЛЯ МЕТАНИЯ ЯДРА	64 224 526,91	8,61%	100,00%	64 224 526,91	62 940 602,91		**1 283 923,99**	
121	ФУТБОЛЬНОЕ ПОЛЕ	39 518 864,00	5,30%	100,00%	39 518 864,00	38 730 146,86		**788 717,14**	
122	НАРУЖНОЕ ОСВЕЩЕНИЕ	3 313 400,29	0,44%	100,00%	3 313 400,29	3 313 400,29			
123	КАНАЛИЗАЦИОННАЯ НАСОСНАЯ СТАНЦИЯ	1 602 469,30	0,21%	100,00%	1 602 469,30	-		**1 602 469,30**	
124	ОГРАЖДЕНИЕ	6 685 054,34	0,90%	100,00%	6 685 054,34	5 682 296,19		**1 002 758,15**	
125	Б.ПРОЧИЕ УСЛУГИ И ЗАТРАТЫ		0,00%		-	-			
126	ПОСТАВКА ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ НА ЭКСПЛАУТАЦИЮ В ТЕЧЕНИИ 2-Х ЛЕТ	1 173 000,00	0,16%	100,00%	1 173 000,00	-		**1 173 000,00**	
127	СТОИМОСТЬ РАБОТ, ДОПОЛНИТЕЛЬНО ЗАЯВЛЕННЫХ КОМПАНИЕЙ В РАЗМЕРЕ 2% ОТ СТОИМОСТИ КОНТРАКТА	10 205 049,20	1,37%	100,00%	10 205 049,20	-		**10 205 049,20**	
128	ПУСКО-НАЛАДОЧНЫЕ РАБОТЫ	2 955 200,00	0,40%	100,00%	2 955 200,00	-		**2 955 200,00**	
129	ОФОРМЛЕНИЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА ОБЪЕКТА	517 500,00	0,07%	100,00%	517 500,00	-		**517 500,00**	
130	ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ	3 519 000,00	0,47%	100,00%	3 519 000,00	-		**3 519 000,00**	
A	**Общая сумма в тенге / Total sum in USD**	745 652 402,57	100,00%	**100,00%**	**745 652 402,57**	**591 059 968,03**		**154 592 434,54**	
B	**НДС @ 12% от общей суммы / VAT 12%**				**89 478 288,31**	**70 927 196,16**		**18 551 092,15**	
C	**Удержано @ 5 % от общей суммы / 5% retention of total sum**				**37 282 620,13**	**29 552 998,40**		**7 729 621,73**	
D	**Сумма к оплате (A - C) / Sum to be paid (A-C)**				**708 369 782,44**	**561 506 969,63**		**146 862 812,81**	
E	**Общая сумма к оплате включая НДС (B + D) / Total sum to be paid including VAT (B+D)**				**797 848 070,75**	**632 434 165,79**		**165 413 904,96**	

Представитель подрядчика:
Contractor representative:

Представитель Технадзора:
Representative of Supervision:

Шаймарданов С.Н

Менеджер по социальным проектам:
Social Projects Manager:

Сарсенгалиев С.А